



ĐỂ PHÁT HÀNH NGAY

Ngày 9 tháng 7 năm 2020

NGƯỜI LIÊN HỆ TRUYỀN THÔNG

Margaux Weeke
Margaux.Weeke@portlandoregon.gov

Mo Kantner
mo@newamericaneconomy.org
(858) 401-0298

Thành Phố Portland Sử Dụng Nghiên Cứu Mới để Xây Dựng Các Biện Pháp Cứu Trợ COVID-19 Bao Gồm Cả Người Nhập Cư

Nghiên cứu mới từ tổ chức New American Economy cho thấy người nhập cư có vai trò quan trọng như là những người tạo việc làm. 32.9% chủ doanh nghiệp trong lĩnh vực Du Lịch - Khách Sạn và 20.9% chủ doanh nghiệp trong lĩnh vực Dịch Vụ Tổng Hợp tại Portland là người nhập cư.

Portland, OR – Nghiên cứu mới mà tổ chức New American Economy (NAE) công bố hôm nay với sự hợp tác của Thành Phố Portland cho thấy người nhập cư đóng vai trò quan trọng trong các nỗ lực ứng phó nhanh của Portland, tuy nhiên, họ lại đặc biệt dễ bị tổn thương do các thiếu sót trong gói cứu trợ liên bang, rào cản trong tiếp cận ngôn ngữ và nguy cơ lây nhiễm cao đối với những người làm việc ở tuyến đầu và các công việc thiết yếu.

Những kết quả chính từ báo cáo này cho thấy:

- **Người nhập cư làm việc trong các ngành nghề thiết yếu và đảm nhiệm những vị trí quan trọng để giữ cho Portland và đất nước này hoạt động, nhưng điều đó lại khiến họ có nguy cơ nhiễm bệnh cao hơn.** Mặc dù chỉ chiếm 13.5% dân số của thành phố trong năm 2018, nhưng người nhập cư chiếm hơn 21.1% trong tổng số nhân viên ngành Nhà Hàng và Dịch Vụ Thực Phẩm và 20.1% tổng số nhân viên ngành Vận Tải và Kho Bãi ở Portland.
- **Người nhập cư đóng vai trò quan trọng ở Portland với tư cách là những người tạo công ăn việc làm nhưng họ phải đối mặt với những thách thức to lớn do đóng cửa kinh tế.** 32.9% chủ doanh nghiệp trong ngành Du Lịch - Khách Sạn, 20.9% chủ doanh nghiệp trong ngành Dịch Vụ Tổng Hợp và 16.4% chủ doanh nghiệp trong ngành Chăm Sóc Sức Khỏe là người nhập cư.
- **Người nhập cư cần những tài liệu khẩn cấp được biên soạn bằng ngôn ngữ của họ và phù hợp với văn hóa của họ.** Trong năm 2018, hơn 28%, tương đương với 24,510 người nhập cư sống ở Portland có trình độ tiếng Anh hạn chế. Trong số đó, năm ngôn ngữ được sử dụng nhiều nhất ở nhà ngoài tiếng Anh là: Tiếng Tây Ban Nha (32%), tiếng Việt (21.3%), tiếng Trung (13.7%), tiếng Nga (8.8%), và tiếng Ukraina và những tiếng có liên quan (3.3%).

- **Việc tiếp cận các dịch vụ chăm sóc sức khỏe và y tế vẫn rất quan trọng đối với tất cả cư dân Portland trong đại dịch này.** Trong năm 2018, 44,101 người dân Portland không có bảo hiểm, hơn 28% trong số đó là người nhập cư.

Thành Phố Portland là [một trong mười hai cộng đồng](#) đã nhận được nghiên cứu của NAE để xây dựng các biện pháp ứng phó khẩn cấp có tính nhạy cảm về văn hóa để đảm bảo tất cả cư dân đều được tiếp cận, bất kể tình trạng nhập cư của họ. Báo cáo nghiên cứu tùy chỉnh của Portland nhấn mạnh các sắc thái về nhân khẩu học của cộng đồng người nhập cư của thành phố và sẽ tác động tới việc vận động, phát triển và thực hiện các biện pháp ứng phó khẩn cấp bao gồm cả người nhập cư tại địa phương.

Ủy Viên Chloe Eudaly cho biết, “Cuộc khủng hoảng COVID-19 đã cho thấy tầm quan trọng của việc chia sẻ các thông tin trao đổi đặc thù cho từng nền văn hóa một cách kịp thời—chúng tôi cần mỗi người dân Portland đều được tiếp cận những thông tin quan trọng với tính mạng của họ cũng như các chương trình hỗ trợ xã hội”. “Nghiên cứu này của New American Economy sẽ giúp chúng tôi tiếp cận hiệu quả những cộng đồng người nhập cư của Portland và khắc phục những lỗ hổng của các chương trình liên bang.”

“Cộng đồng người nhập cư và người tị nạn ở Oregon có đóng góp lớn vào nền văn hóa và kinh tế của tiểu bang.” Touk Keo, Giám Sát Viên Người Nhập Cư và Người Tị Nạn của thành phố Portland cho biết. “Nghiên cứu do NAE cung cấp sẽ giúp chúng tôi đưa ra những lập luận thuyết phục về cách Thành Phố Portland có thể tiếp tục làm việc với những cộng đồng này, cung cấp cho họ những nguồn lực quý giá và hỗ trợ sự phát triển của họ, đặc biệt là trong cuộc khủng hoảng sức khỏe toàn quốc của chúng ta.”

[Đọc toàn bộ bài báo cáo về nghiên cứu tại đây](#)

Giới Thiệu về New American Economy

New American Economy (NAE) là một tổ chức nghiên cứu và vận động lưỡng đảng được thành lập để cung cấp thông tin, trao quyền và hỗ trợ cho các nhà hoạch định chính sách, những người có ảnh hưởng và người dân trên cả nước, những người nhận ra các lợi ích về kinh tế và xã hội mà cách tiếp cận thông minh đối với cải cách nhập cư mang lại. NAE đã tạo ra một liên minh gồm các nhà lãnh đạo dân sự, doanh nghiệp và lãnh đạo văn hóa thuộc nhiều đảng phái chính trị khác nhau và đại diện cho tất cả 50 tiểu bang. NAE đưa ra bốn đường hướng để ủng hộ cải cách nhập cư thông minh như sau: 1) chúng tôi sử dụng **nguyên cứu có tác động mạnh** để chứng minh việc nhập cư ảnh hưởng đến nền kinh tế của chúng ta như thế nào, 2) chúng tôi **thành lập những người ủng hộ** ở các cấp cơ sở và những người có ảnh hưởng để xây dựng sự hỗ trợ nhập cư, 3) chúng tôi **hợp tác với các nhà lãnh đạo tiểu bang và địa phương** để ủng hộ những chính sách công nhận giá trị của người nhập cư mang lại tại địa phương và 4) chúng tôi cho thấy **những đóng góp của người nhập cư đối với văn hóa Mỹ** thông qua các lĩnh vực phim ảnh, ẩm thực, nghệ thuật, thể thao, hài kịch, và nhiều lĩnh vực khác.

Truy cập www.newamericaneconomy.org để tìm hiểu thêm.